



Entscheidung

Nr. / n. 568 vom / del 09.09.2026

determinazione

Personalamt

Kirchler Kathrin, Sozialbetreuerin (V. Funktionsebene) in der Stammrolle: Umwandlung des Teilzeitarbeitsverhältnisses mit 18 Wochenarbeitsstunden in ein Teilzeitarbeitsverhältnis mit 21:35 Wochenarbeitsstunden ab 01.10.2026.

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2026–2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026–2028;

Nach Einsicht in den Beschluss des Bezirksausschusses Nr. 546/BA vom 18.12.2025, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan für das Jahr 2026 genehmigt wurde;

Festgestellt, dass der Bezirksausschuss mit besagtem Beschluss die Aufstellung der Verantwortlichen für die einzelnen Dienstbereiche genehmigt hat, welche die Zielsetzungen des Haushaltsvollzugsplanes, in Beachtung der ebenfalls genehmigten Durchführungsbestimmungen, mit eigener Entscheidung umsetzen können;

Vorausgeschickt, dass die Stammrollenbedienstete Frau Kirchler Kathrin, Sozialbetreuerin (V. Funktionsebene) eine unbefristete Teilzeitstelle mit 18 Wochenarbeitsstunden im ambulanten Betreuungsdienst des Sozialsprengels Tauferer-Ahrntal innehat;

Festgestellt, dass die Leiterin des Sozialsprengels Tauferer-Ahrntal mit Schreiben vom 04.08.2026 mitgeteilt hat, dass es aufgrund dienstlicher Erfordernisse notwendig ist, das unbefristete Teilzeitarbeitsverhältnis mit 18 Wochenarbeitsstunden der oben genannten Stammrollenbediensteten ab 01.10.2026 in ein Teilzeitarbeitsverhältnis mit 21:35 Wochenarbeitsstunden umzuwandeln, um den Anforderungen gerecht werden zu können;

Festgestellt, dass die entsprechende Stelle im Stellenplan der Bezirksgemeinschaft Pustertal vorgesehen und verfügbar ist;

Festgehalten, dass sich die Stammrollenbedienstete Frau Kirchler Kathrin mit der Umwandlung des Teilzeitarbeitsverhältnisses mit 18 Wochenarbeitsstunden in ein Teilzeitarbeitsverhältnis mit 21:35 Wochenarbeitsstunden ab dem 01.10.2026 einverstanden erklärt hat;

Festgestellt, dass die zuständige Vorgesetzte ein positives Gutachten abgegeben hat;

nach Einsichtnahme in den Stellenplan der Bezirksgemeinschaft Pustertal;

Nach Einsichtnahme in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 12.02.2008 und in den Einheitstext der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015;

Ufficio personale

Kirchler Kathrin, operatrice socio-assistenziale (V qualifica funzionale) di ruolo: trasformazione del rapporto di lavoro a tempo parziale con 18 ore lavorative settimanali in un rapporto di lavoro a tempo parziale con 21:35 ore lavorative settimanali dal 01/10/2026.

Visto il documento unico di programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2026–2028;

visto il bilancio di previsione 2026 – 2028;

vista la deliberazione della Giunta Comprensoriale n. 546/BA del 18/12/2025 con la quale è stato approvato il piano esecutivo di gestione per l'anno 2026;

dato atto che con la deliberazione citata la Giunta Comprensoriale ha approvato l'elenco dei responsabili per i singoli servizi ai quali compete l'adozione di proprie determinazioni in osservanza degli obiettivi del piano esecutivo di gestione e nel rispetto delle disposizioni di attuazione a loro volta approvate;

premesso che la dipendente di ruolo signora Kirchler Kathrin, operatrice socio-assistenziale (V qualifica funzionale) occupa un posto a tempo indeterminato e a tempo parziale con 18 ore lavorative settimanali presso il servizio di assistenza domiciliare del distretto sociale Tures/Aurina;

dato atto che la responsabile di distretto del distretto sociale Tures/Aurina con lettera del 04/08/2026 ha comunicato che a causa di esigenze di servizio si rende necessario trasformare il rapporto di lavoro a tempo indeterminato e parziale con 18 ore lavorative settimanali della dipendente di ruolo sopra nominata dal 01/10/2026 in un rapporto di lavoro a tempo parziale con 21:35 ore lavorative settimanali, in modo da poter soddisfare le esigenze;

constatato che il relativo posto è previsto ed è disponibile nella pianta organica della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria;

accertato che la dipendente di ruolo signora Kirchler Kathrin ha dichiarato la propria disponibilità alla trasformazione del rapporto di lavoro a tempo parziale con 18 ore lavorative settimanali in un rapporto di lavoro a tempo parziale con 21:35 ore lavorative settimanali dal 01/10/2026;

constatato che la responsabile competente ha espresso parere positivo;

visto la pianta organica della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria;

visto il contratto collettivo intercompartimentale del 12/02/2008 ed il Testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02/07/2015;



Nach Einsichtnahme in den Art. 16 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 betreffend die Teilzeitarbeit;

Festgehalten, dass die dem Erlass dieses Aktes vorausgehenden Ermittlungen es erlauben die Ordnungsmäßigkeit und Korrektheit dieses Aktes im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, zu bestätigen;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

visto l'art. 16 del Testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02/07/2015 riguardante il lavoro a tempo parziale;

ritenuto che l'istruttoria preordinata all'emanazione del presente atto consente di attestare la regolarità e la correttezza di questo atto ai sensi e per gli effetti di quanto dispone l'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente;

visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché lo statuto vigente di questa amministrazione;

entscheidet

der leitende Beamte des Personalamtes

1. Das Teilzeitarbeitsverhältnis mit 18 Wochenarbeitsstunden der Stammrollenbediensteten Frau Kirchler Kathrin, Sozialbetreuerin (V. Funktionsebene) wird ab dem 01.10.2026 in ein Teilzeitarbeitsverhältnis mit 21:35 Wochenarbeitsstunden umgewandelt.
2. Das Arbeitsverhältnis wird mit einem eigenen Arbeitsvertrag geregelt.
3. Die Bedienstete hat Anrecht auf ein Gehalt im Ausmaß von 21:35 Wochenarbeitsstunden.
4. Die Ausgaben der Kostenstelle 3002 "ABD aZ Tauferer/Ahrntal" anzulasten.
5. Hinsichtlich der Differenzen gegen diese Maßnahme wird auf die Bestimmungen des Gesetzes Nr. 183 vom 04.11.2010 (Arbeitsbegleitgesetz) verwiesen.
6. Die Ordnungsmäßigkeit und Korrektheit dieses Aktes wird im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, bestätigt.
7. Gegenständliche Entscheidung wird laut Art. 5, Absatz 1 der geltenden Satzung am Tag der Veröffentlichung vollstreckbar. Sie wird am 09.09.2026 auf der digitalen Amtstafel (www.bezirksgemeinschaftpustertal.it) für 10 aufeinander folgende Tage veröffentlicht.
8. Jede Bürgerin und jeder Bürger kann innerhalb der gesetzlichen Fristen Rekurs bei den gerichtlichen Instanzen einreichen.
9. Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird die Abwesenheit von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis des Gesetzes vom 7. August 1990, Nr. 241 und gemäß Art. 12/bis des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 bestätigt.

il dirigente dell'ufficio personale

determina

1. Il rapporto di lavoro a tempo parziale con 18 ore lavorative settimanali della dipendente di ruolo signora Kirchler Kathrin, operatrice socio-assistenziale (V qualifica funzionale) viene tramutato in un rapporto di lavoro a tempo parziale con 21:35 ore lavorative settimanali dal 01/10/2026.
2. Il rapporto di lavoro viene disciplinato mediante un contratto di lavoro individuale.
3. La dipendente ha diritto allo stipendio nella misura di 21:35 ore lavorative settimanali.
4. Di imputare le spese al centro di costo 3002 "AD tt Valle di Tures/Aurina".
5. Riguardo le controversie concernenti il presente provvedimento si rimanda alle disposizioni della legge n. 183 del 04/11/2010 (collegato lavoro).
6. Di attestare la regolarità e correttezza del presente atto ai sensi e per gli effetti di quanto dispone l'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente.
7. Ai sensi dell'art. 5, comma 1 dello statuto vigente la presente determinazione diventa esecutiva alla data della pubblicazione. Viene pubblicata il 09.09.2026 per 10 giorni consecutivi sull'albo pretorio digitale (www.compensoriovallepusteria.it).
8. Ogni cittadina ed ogni cittadino può presentare ricorso innanzi agli organi giurisdizionali entro i termini di legge.
9. Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della legge 7 agosto 1990, n. 241 ed ai sensi dell'art. 12/bis della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17.



Bezirksgemeinschaft **Pustertal**
Comunità Comprensoriale **Valle Pusteria**
Comunità Comprensoriala **Val de Puster**

Der Leitende Beamte des Personalamtes - Il dirigente dell'ufficio personale

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

PREINDL Christof

Buchhalterische Ordnungsmäßigkeit

Sichtvermerk über die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird

Für die Leiterin des Finanzdienstes

regolarità contabile

visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria

Per la responsabile del servizio finanziario

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

PREINDL Christof